

TIA News the Voice

Vol.57



(公財)高松市国際交流協会設立30周年記念イベント



第14回 世界のスイーツ教室
南フランス編



第21回 さぬき探訪
秋の石清尾山ハイキング

国際交流こどもスクール



せかいのダンス教室【韓国編】



おやこでハロウィンパーティ



にほんごスピーチ発表会 &
相撲甚句ワークショップ



Kid's 国際交流出前事業



第4回国際交流スポーツ大会

(公財)高松市国際交流協会では、今後も、定例事業に加え、様々な事業・イベントを開催し、より多くの有意義な国際交流の場を提供いたします。新たな発見、新たなつながりを目指して、更なる国際交流に努めてまいります。今後の協会事業に、ふるってご参加ください！



(公財)高松市国際交流協会設立30周年記念イベント



(公財)高松市国際交流協会設立30周年記念イベントを、かがわ国際フェスタ2020のステージイベントの一つとして、令和2年11月10日(日)に開催しました。当日は当協会の30周年のあゆみとして、過去の協会事業や現在取り組んでいる内容について写真とナレーションで紹介いたしました。また「自由な発想で国際交流を考えよう/私たちの国際交流」をテーマにパネルディスカッションを開催しました。高松市姉妹・友好都市の親善派遣研修生の海外での体験談、在住外国人のパネリストの方の日本での生活の経験の元に多文化共生・異文化理解などについてディスカッションしました。また今後の国際交流の在り方として、地域コミュニティとの連携、コロナ禍での交流の図り方を考えました。

コロナ禍で制限された中での開催となりましたが、多くの方にご協力いただき有意義な時間となりました。ひとりでも多くの方に当協会について知っていただき、国際交流・多文化共生の大切さを認識していただけたらと思います。今後も高松市国際交流協会は、楽しく身近にまたニーズにあった笑顔になれる国際交流を目指して活動してまいります。

パネルディスカッション 「自由な発想で国際交流を考えよう/私たちの国際交流」

【コーディネーター】

高松市国際交流協会評議員 国立大学法人香川大学 副学長 徳田 雅明氏

【パネリスト】

仏生山国際交流会 代表 十河 瞳氏

Halqa-はるか 代表 丸山 輝裕氏

カフェ・ドゥ・ミストラル オーナー シルル・デュフステル氏

香川大学経済学部3年 郭 昱芊氏

!!GREAT!!

当日のイベントの様子は Youtube 動画で配信しておりますので是非ご覧ください。



理事長あいさつ



30周年のあゆみ



パネルディスカッション

さぬき探訪(第20回・21回・22回)



香川県漆芸研究所



石清尾山



流政之美術館

第20回さぬき探訪は、穴吹ビジネスカレッジと共催で「香川県漆芸研究所、高松市防災合同庁舎 危機管理センター、高松市美術館」を訪問しました。令和2年9月10日(木)に開催し、7か国・地域12名の外国人留学生が参加しました。

香川県漆芸研究所では、展示品を鑑賞したり、工房での作業を見学しました。作業工程にとっても興味を持ち、熱心に質問している方もいました。高松市防災合同庁舎 危機管理センターでは、パネル展示を見たり、CGコーナーで災害状況を確認するなど、防災についての理解を深めました。高松市美術館では、作品の鑑賞とWSを体験し、とても楽しんでいました。

第21回さぬき探訪は、令和2年11月1日(日)に開催し、秋の石清尾山をハイキングしました。9か国15名の在住外国人の方が参加しました。高松市の文化財専門員の方にご協力いただき、石清尾山にある古墳を数か所ガイドしてもらいました。参加者の皆様は古墳への関心が高く、色々な質問が飛び交いました。昼食はおにぎりを配布し、展望台周辺で気持ちいい風に吹かれながら、自由にランチタイムを楽しみました。紅葉と歴史とハイキングを満喫でき、参加者の皆様からは喜びの声をいただきました。

第22回さぬき探訪は、令和3年3月13日(土)に開催し、「流政之美術館、ジョージナカシマ記念館、石の民俗資料館」を訪問しました。9か国13名の在住外国人の方が参加しました。アート作品に触れるだけでなく、アーティストについて詳しく説明を受け、参加者は熱心に話を聞いていました。また、庵治石の歴史や石工の技についても学び、さぬきの文化を知るいい機会になったと思います。



国際交流こどもスクール

楽しく身近に感じられる国際交流・異文化交流の場を提供する「国際交流こどもスクール」を開催しています。様々な体験を通じて世界のことを楽しく学ぶ内容です。今年は、新型コロナウイルス感染症対策を徹底してとりながら開催しました。

せかいのダンス教室【韓国編】

令和2年8月23日(日) 13:00-15:00
開催場所:アイパル香川 交流フロア
講師:香川県国際交流員 張 明訓
(チャン・ミョンフン)、
元子育て支援員 間嶋早都子

韓国の大人気グループBTSのかっこいいダンスを子どもでも踊れるようにアレンジして、親子で一緒に体を動かして楽しみました。ダンスだけでなく、韓国に関するクイズやハンガルの紹介なども行い、韓国についても学べる充実した教室となりました。



おやこでハロウィンパーティ

令和2年10月25日(日) 13:00-15:00
開催場所:アイパル香川 交流フロア
講師:香川県国際交流員
シンシア・カーティ

カナダ出身の講師シンシアさんをお招きして、親子で楽しめるハロウィンパーティを開催しました。ハロウィンについての絵本を英語と日本語で読み聞かせしたり、親子でステージに上がって仮装のお披露目会などを行いました。親子でお揃いの衣装や手作りの衣装など、それぞれ思い思いの衣装が登場し、会場の皆様は楽しんでいる様子でした。また、最後は「Trick or treat」の合言葉で、自分たちで作成したお菓子入れにお菓子を入れ、参加の子どもたちは嬉しそうにしていました。



せかいのクラフト教室【アメリカ編】

令和2年11月29日(日) 10:00-12:00
開催場所:アイパル香川 第1会議室
講師:高松市招へい教師
ニコル・クロネン

高松市招へい教師のニコル先生から、アメリカの伝統行事「Thanksgiving Day」について教えてもらいました。実際にアメリカの子どもたちがThanksgivingで作る七面鳥のクラフトを作成しました。英語で文字を書いてみる作業は少し難しかったようですが、それぞれカラフルで個性的な七面鳥ができてきました。



動画配信

せかいのあそび教室【フランス編】

令和3年3月14日(日)～
講師:カフェ・ドゥ・ミストラル オーナー
シリル・デュフステル

フランスのゲーム「MIKADO(ミカド)」と「MARELLE(マレル)」の遊び方を協会ウェブサイトで配信しています。おうちで家族と一緒に楽しんでみませんか？

講師は、南フランス出身でカフェ・ドゥ・ミストラル オーナーのシリル・デュフステルさんです。動画では、フランスの観光地やスイーツ、マルシェなどについての紹介もありますので、フランスに興味のある方もぜひご覧ください。



【協会HP】



【動画YouTube】



新入会員募集中

最大3ヶ月無料体験入会が可能



高松青年会議所は20歳～40歳の青年が、豊かな笑顔触れ明るい希望を抱ける高松の実現を目指すとともに、メンバーの一人ひとりが成長することのできる機会の提供を行っております。

現在、一人でも多くの志を高く持つ仲間に出会いたい！との一念で会員拡大事業に取り組んでおります。

是非高松青年会議所へのご入会もしくは入会候補者のご紹介をよろしくお願ひします

ご入会について

- ・高松市内および周辺に居住または勤務している20歳から40歳までの方が入会対象者となります。
- ・入会金等その他の詳細については右のQRコードからご確認ください。



世界のスイーツ教室



【世界のスイーツ教室では様々な国のお菓子作り体験を通じて、気軽に楽しくその国の食文化や習慣などの異文化交流を図っています】

●第14回 南フランス編 「ベル・エレーヌ」

日時:令和2年6月21日(日) 場所:カフェ・ドゥ・ミストラル(高松市錦町)
講師:シジル・デュフステル(南フランス出身)

第14回目となる南フランス編では、フランス語で美しきエレーヌ(女性の名前)という名前のお菓子の作り方を紹介しました。今回は一般的な洋ナシではなく、リンゴパージョンの作り方を、講師のシジル・デュフステルさんが指導してくださいました。その他にも南フランスのお菓子や食習慣、観光地などの紹介もあり、参加者の方は興味深く説明を聞いていました。コロナの影響で制限のあるイベント内容になりましたが、楽しく異文化を感じられたひと時となりました。



●第15回 クリスマス編 「アドベントカレンダーを作ろう」

日時:令和2年11月15日(日)
場所:アイバル香川
講師:アレクシス・ミヤケ(ハワイ出身)

第15回では、クリスマス編として「アドベントカレンダーを作ろう」を開催しました。アドベントカレンダーはクリスマスまでの日数を数えるために作られ、毎日小さなプレゼントを開けて楽しむものです。今回は手作りで曜日の書かれた小さな紙袋にお菓子を入れて、オリジナルのアドベントカレンダーを作りました。講師のアレクシス・ミヤケさんが、アドベントカレンダーの説明や作り方、またハワイでのクリスマスの過ごし方について紹介してくださいました。参加者の方は思い思いにアドベントカレンダーを作られていました。



にほんごスピーチ発表会 & 相撲甚句ワークショップ

令和3年2月14日(日)に、にほんごスピーチ発表会2020をアイバル香川にて開催しました。

在住外国人の方が日本での生活で感じたことを日ごろの日本語学習の成果と共に自由に発表してもらう場として昨年開催しています。今年度はインドネシア、モンゴル、バトナム、チュニジアの4か国、6名の方が参加してくださいました。

発表者は、大好きな神社のこと、成人式を体験したこと、日本で働いて感じたことなどについて心を込めて発表しました。

発表会の中盤では、龍雲相撲甚句会による相撲甚句ワークショップを開催しました。日本の伝統文化を知っていただく機会となりました。

この発表会を通して、お互いを知り、尊重し、多文化共生に歩み寄り一歩になったのではないかと思います。



動画配信

令和2年度国際交流支援事業(後期) ～おうちでユンリ～

韓国のお正月遊び『ユンリ』をおうちで楽しんでもらおう!と協会ウェブサイトではユンリの遊び方を動画で配信しています。香川県国際交流員の張 明訓(チャン・ミョンフン)さんがユンリの遊び方をわかりやすく紹介しています。ユンリは日本のすごろくとは違い、こまの進め方やチームの判断によって勝敗が分かります。最後まで勝負がわからないところがユンリの面白いところです。是非おうちで韓国のお正月気分を味わってください!

おうちでユンリ準備物などは協会ウェブサイトからダウンロードできます。

【協会 HP】



【動画 Youtube】



CHECK!

にほんごたべものガイド

にほんご たべもの ガイド

QRコードからダウンロードできます

スーパーマーケットや レストランなどで、何の食べ物かわからない時、食べられないものがある時に役立ちます



URL / Excel data



令和2年度香川県多文化共生のまちづくり推進モデル事業として、「にほんごたべものガイド」を制作しました。「にほんごたべものガイド」は、多文化共生の推進に伴い、食習慣の多様性の認識も求められています。在住外国人や外国人観光客の方の食に対する不安を少しでも無くし、日本での食生活を楽しめるようにすることがこのガイドの目的です。6か国語対応で、日本人の方が海外に行った際のお助けツールとしても活用できます。内容詳細は右記QRコードから御確認ください。





Kid's 国際理解出前事業

Kid's国際理解出前事業は、高松市内の幼稚園・保育園に外国人国際交流員等を派遣して、子どもたちに楽しく異文化と触れ合う場を提供するものです。

令和2年度は、香川県国際交流員 チャン・ミョンファンさん(韓国)、シンシア・カーティさん(カナダ)、オーガスト ホールドリッチさん(アメリカ)が、市内の5施設を訪問しました。新型コロナウイルス感染症が全世界に広がっているなかで、感染対策を取りながら行いました。

クイズ形式での出身国紹介や2か国語による絵本の読み聞かせのほか、出身国の歌やゲームなどを子どもたちと一緒に楽しくやりました。子どもたちにとっては異文化に興味をもつ良い経験となりました。



第4回国際交流スポーツ大会

令和2年12月13日(日)、ボウリング大会を高松ライオンズクラブとの共催で、太洋ボウルにおいて開催しました。

10か国・地域の在住外国人20名と日本人21名の合計41名が参加し、日本人と外国人混合の10チームで2ゲーム(ハンデあり)行いました。

新型コロナウイルス感染症対策のため、参加者の人数制限をして、ランチタイムなし、マスク着用、ハイタッチではなく「ひじタッチ」という、いつもとは雰囲気が違う中でのスタート。

ボウリングが初めてという人も多く、片手投げや両手投げなど、プレースタイルも様々。各レーンでは、ストライクが出るたびに「ひじタッチ」で喜んだり、ピンが残って悔しがったりと、一緒に気持ちを分かち合っていました。

ゲーム終了後には表彰式もあり、名前が呼ばれるたびに歓声が上がリ、受賞者を称える拍手に包まれていました。例年とは違う形での開催となりましたが、ボウリングをしながら次第に打ち解け、楽しい交流の場となりました。



マスクをつけてゲームスタート



ひじタッチで喜び合う



ナイスプレーに思わず拍手



団体1位



個人男女1位



ジャンケン大会

国際交流団体紹介 「在日本韓国民団香川県地方本部(民団香川)」

今年で創立75周年を迎える韓国民団は在日韓国人の人権擁護、文化振興、地域社会発展、国際親善のモットーで創設された団体で、民団香川は香川県における県本部です。当団体は、香川県に住んでいる韓国人の本国との領事業務、生活相談、親睦のほか、近年は特に地域社会との交流に力を入れています。地域の住民と外国人住民が参加した「韓服体験ファッションショー」を2回開催したほか「韓日新春交流会」、「韓国文化発表交流会」、「子供交流会」、「K-POP コンサート」を開催して、民団と縁のある団体や韓国文化に関心のある地域の人々と交流する場を設けてきました。「韓国語教室」「テコンド教室」も運営していて、韓国への修学旅行の手配も行っています。



韓服ファッションショー(2017.10)



K-POP コンサート(2019.7)



韓国語講座修学旅行(2018.10)



韓国文化発表会(2020.9)



子供韓国伝統楽器体験教室(2019.7)

Information

TIAの今後の主な事業予定

2021年

4月4日	せかいのクラフト教室【アメリカ編】 ～イースターを楽しもう～
5月	世界のスイーツ教室
6月中旬	第23回さぬき探訪
7月下旬	カムチャツカ ホームステイ受入
7月下旬	セント・ピーターズバーグ市 高校生親善研修生派遣事業
7月下旬	第16回 小学生英語暗唱大会
8月上旬	せかいのクラフト教室～夏休み企画～
8月14日	高松まつり 国際交流おどり子連
9月	トウル市親善研修生派遣事業 多文化共生イベント「みんなの防災」

* 詳しい日程が決まり次第、TIAのホームページやチラシ等でご案内しますので是非ご参加下さい。

国際交流ボランティア募集

当協会では随時、国際交流ボランティアを募集しています。活動内容は語学ボランティア、ホームステイ受入れ、事業運営、編集などです。興味のある方は是非登録願います。申込用紙は協会窓口にて、ホームページからもダウンロードできます。

参加費無料

毎週日曜『日本語会話クラブ』

13時～16時 アイパル香川 3F
日本語を楽しく勉強しませんか？
参加費無料！ ボランティア講師が
参加をお待ちしています！



国際交流団体等への助成金制度のお知らせ

令和3年度

当協会では高松市内の国際交流団体が自主的に企画、実施する国際交流事業に対する事業費の助成制度があります。

① 事業費助成

対象：市内及び姉妹・友好都市での国際交流事業
助成限度額：事業費3分の1以内（上限5万円）

② 申請期間：

【前期】令和3年3月2日～4月30日（2か月）

* 前期は4月から9月末までに実施されるイベントに限ります。

【後期】令和3年8月1日～9月30日（2か月）

* 後期は、10月から3月末までに実施されるイベントに限ります。

③ 提出書類：助成申請書・事業計画書・収支予算書・ 団体等の規約及び年間事業計画書・ その他資料

* 申請書は、協会ホームページからダウンロードできます。

* 提出書類は、協会へ郵送又は持参してください。

* 申請後、協会にて審査し、その結果を通知します。

私費外国人留学生への国民健康保険料助成について

高松市内に在住する私費留学生に国民健康保険料の一部を助成します。
詳しくは、事務局へお問い合わせ下さい。



「7カ国語会話集」好評発売中！

外国からのお客様が我が家にホームステイすることになったら？「なんて言えばいいの？！」
答えはこの中から見つかります。 **100円**



LINE登録で、イベント情報等を受信！



(日本語)



(English)

編集後記

TIA春号はその年の実施事業を掲載していますが、今号の記事数の少なさから、改めて新型コロナウイルス感染症の影響による特別な年になったと感じています。

そんな年明け、元旦に茶碗を割ってしまいました。中国では、お正月にお皿などを割ってしまった時、これからも毎年恙なく暮らせるようにとの願いを込めながら、発音の同じ「碎」と「歳」の字をかけて「歳歳平安」と唱えるそうです。「歳歳平安」は、年々良くなりますようにという意味になります。

今年が、コロナ禍(碎)が転じて福(歳)となるような良い年になればと願っています。「歳歳平安」そして御自愛を T.K



TAKAMATSU INTERNATIONAL ASSOCIATION
公益財団法人高松市国際交流協会
〒760-0017 香川県高松市番町一丁目11番63号 アイパル香川内
TEL 087-837-6003 FAX 087-837-6005

IPAL KAGAWA, 11-63 Ban-cho 1-chome Takamatsu, Kagawa
E-mail : tia@kgw.enjoy.ne.jp
ホームページアドレス <http://tia-takamatsu.jp>